

**PROGRAMME CONJOINT FRANCO-ITALIEN DE LICENCE / LAUREA**  
 Licence Langues Étrangères Appliquées d'Avignon Université et *Laurea en Lingue e comunicazione per l'impresa e il turismo* de l'Università della Valle d'Aosta/Université de la Vallée d'Aoste

**I. Description des enseignements proposés aux étudiants en mobilité**

**Deuxième année / Secondo Anno – Semestre 3**

Étudiants UNIVDA : à Aoste

Étudiants AU : à Aoste ou à Avignon (mobilité soit au semestre 3, soit au semestre 4)

Étudiants d'AU à UNIVDA	ECTS	Correspondance avec la maquette AU	ECTS
<i>Discourses and Languages of travelling / Language, Culture, Heritage</i> Module 1 – ANGLAIS 60 heures	6	<b>Langues appliquées LV1 (Anglais)</b> Oral (1) Traduction (2) Langue des affaires et du tourisme (2) Civilisation (2)	7
Module 1 – ESPAGNOL / ITALIEN 60 heures	6	<b>Langues appliquées LV2 (Espagnol)</b> Oral (1) Traduction (2) Langue des affaires et du tourisme (2) Civilisation (2)	7
<b>Module 1 – Seminar</b> (Topics: management/data analysis) (cours en anglais) 45 heures	4	<b>Parcours affaires et commerce</b> Économie (4) Gestion (3)	7
<b>Digital Communication</b> Module I - <i>Going digital</i> (cours en anglais) 45 heures	2	<b>UE initiation à la bu et à l'outil numérique</b> Initiation à la bu et a l'outil numérique	1
<b>Anthropologie</b> (cours en anglais/français : topics - Anthropologie du territoire) 45 heures ou <b>Political economics</b> (cours en anglais) 37 heures	6	<b>Projet d'orientation professionnelle</b> (3) <b>UE d'ouverture 1 au choix</b> (2)	6
<b>Option</b> (cours en anglais / français / italien) <ul style="list-style-type: none"> <li>• <i>Event Management</i> (en anglais)</li> <li>• <i>Lingua e Cultura italiana</i> (en italien)</li> <li>• <i>Art and culture in Alpine Areas</i> (en français, anglais, ou italien)</li> <li>• <i>Geography for Business</i> (en anglais)</li> </ul>	6	<b>UE d'ouverture 2 au choix</b> (2)	2
<b>Total</b>	<b>30</b>	<b>Total</b>	<b>30</b>

**Deuxième année / Secondo Anno – Semestre 4**

Étudiants UNIVDA : à Aoste

Étudiants AU : à Aoste ou à Avignon (mobilité soit au semestre 3, soit au semestre 4)

Étudiants d'AU à UNIVDA	ECTS	Correspondance avec la maquette AU	ECTS
<b>Module 2 - ANGLAIS</b> 60 heures Topics : <i>Business, Travelling / Heritage / ESP (English for specific purposes)</i>	6	<b>Langues appliquées LV1 (Anglais)</b> Oral (1) Traduction (2) Langue des affaires et du tourisme (2) Civilisation (2)	7
Module 1 – ESPAGNOL / ITALIEN 60 heures	6	<b>Langues appliquées LV2 (Espagnol)</b> Oral (1) Traduction (2) Langue des affaires et du tourisme (2) Civilisation (2)	7
<b>Module 2 – Seminar</b> <i>(Topics: management/data analysis)</i> (cours en anglais) 45 heures	4	<b>Parcours affaires et commerce</b> Economie	4
<i>Digital Communication</i> <b>Module II - Working with Digital Apps</b> (cours en anglais) 45 heures	2	<b>Transversaux</b> Documentation (1) Outils numérique (2) <b>Professionnalisation</b> Techniques et pratiques rédactionnelles appliquées au web (1)	3
<b>International marketing</b> (cours en anglais) 45 heures	6	<b>Professionnalisation</b> Tech. de support de présentation (1) Projet professionnel (1) Marketing (1) Parcours affaires et commerce Stratégie des organisations (2)	5
<b>Option</b> (cours en anglais / français / italien) <ul style="list-style-type: none"> <li>• <i>Event Management</i> (en anglais)</li> <li>• <i>Lingua e Cultura italiana - Art and culture in Alpine Areas</i> (en français ou italien)</li> <li>• <i>Geography for Business</i> (en anglais)</li> </ul>	6	<b>UE d'ouverture 1 au choix (2)</b> <b>UE d'ouverture 2 au choix (2)</b>	4
<b>Total</b>	<b>30</b>	<b>Total</b>	<b>30</b>

**Troisième année / Terzo Anno – Semestre 5**

Étudiants UNIVDA : à Avignon

Étudiants AU : à Avignon

<b>Correspondance avec la maquette UNIVDA</b>	<b>ECTS</b>	<b>Étudiants UNIVDA à Avignon</b>	<b>ECTS</b>
<b>COMMUNICATION</b> Topics : <i>Strategie comunicative ed Etica della comunicazione</i> 60 heures	6	<b>Professionnalisation</b> Management des ress. humaines (2) Techniques de recrutement (1) Conférences - métiers (2)	5
<i>Communication, Tourism, and the Anglophone World</i> <b>ANGLAIS</b> 60 heures	6	<b>Langues appliquées LV1 (Anglais)</b> Oral (1) Traduction (2) Langue des affaires et du tourisme (2) Civilisation (2) Professionnalisation Jeu de rôles - Anglais (1)	8
<b>ESPAGNOL</b> 60 heures	6	<b>Langues appliquées LV2 (Espagnol)</b> Oral (1) Traduction (2) Langue des affaires et du tourisme (2) Civilisation (2) Professionnalisation Jeu de rôles - Espagnol (1)	8
Option 1 (cours en anglais / français / italien)	6	<b>Parcours affaires et commerce</b> Commerce international (2) Gestion (2) Economie mondiale et développement durable (1)	5
Option 2 (cours en anglais / français / italien)	6	<b>UE d'ouverture 1 au choix</b> (2) <b>UE d'ouverture 2 au choix</b> (2)	4
<b>Total</b>	<b>30</b>	<b>Total</b>	<b>30</b>

## II. Tableaux d'équivalence

### 1. Tableau d'équivalence de notes (examens)

Note UNIVDA	Note AU
18	10,00-10,09
19	10,10-10,24
20	10,25-10,49
21	10,50-10,74
22	10,75-11,24
23	11,25-11,74
24	11,75-12,24
25	12,25-12,74
26	12,75-13,24
27	13,25-13,74
28	13,75-14,49
29	14,50-15,49
30	15,50-16,49
30 e lode	16,50-20

### 2. Tableau d'équivalence pour les mentions du diplôme

Moyenne UNIVDA	Moyenne AU	Mention AU
66	10	Passable
70	10	Passable
73	10,5	Passable
77	10,5	Passable
81	11	Passable
84	11,5	Passable
88	12	Assez bien
92	12,5	Assez bien
95	13	Assez bien
99	13,5	Assez bien
103	14	Bien
106	15	Bien
110	16	Bien
110 e lode	17-20	Très bien